

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA RABAT - 3700150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2017

RIEPILOGO GENERALE

AVANZO DI CASSA PRESUNTO AL 31/12/2016	10.000,00
---	------------------

TOTALE GENERALE ENTRATE	328.200,00
--------------------------------	-------------------

TOTALE GENERALE USCITE	338.200,00
-------------------------------	-------------------

IL DIRETTORE
ROBERTO NATALI

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA RABAT - 3700150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2017

Avanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente	10.000,00
---	-----------

ENTRATE

Titolo I	Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano	
I.01	Dotazione finanziaria MAECI proveniente da anno precedente	0,00
I.02	Dotazione finanziaria MAECI anno corrente	135.000,00
I.03	Altri finanziamenti delle Amm.ni dello Stato italiano	0,00
Totale Titolo I		135.000,00

Titolo II	Entrate derivanti da trasferimenti da enti, da istituzioni e da privati	
II.01	Trasferimenti da enti, istituzioni e privati italiani	0,00
II.02	Trasferimenti da enti, istituzioni e privati locali	10.000,00
II.03	Altre entrate derivanti da trasferimenti	0,00
Totale Titolo II		10.000,00

Titolo III	Entrate diverse	
III.01	Quote dei soci	200,00
III.02	Iscrizione ai corsi	100.000,00
III.03	Proventi da altre attività dell'Istituto	0,00
III.04	Vendita di pubblicazioni e di materiale audiovisivo	6.000,00
III.05	Vendita di servizi	0,00
III.06	Interessi bancari attivi	1.000,00
III.07	Altre Entrate	0,00
III.08	Esami di certificazione	1.000,00
III.09	Rimborsi IVA	3.000,00
III.10	Altre entrate diverse	0,00
Totale Titolo III		111.200,00

Titolo IV	Entrate in conto capitale	
IV.01	Vendita di attrezzature, di mobilio, di automezzi	0,00
IV.02	Altre entrate in c/capitale	0,00
Totale Titolo IV		0,00

Titolo V	Anticipazioni e partite di giro	
V.01	Anticipazioni dal Fondo Scorta	60.000,00
V.02	Anticipazioni da Altre Fonti	0,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA RABAT - 3700150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2017

V.03 Ritenute d'acconto	5.000,00
V.04 Conversioni valutarie	0,00
V.05 Finanziamenti comunitari	0,00
V.06 Finanziamenti degli Stati Membri UE	0,00
V.07 Partita di Giro 1	6.000,00
V.08 Partita di Giro 2	1.000,00
V.09 Altre partite di giro	0,00

Totale Titolo V	72.000,00
------------------------	------------------

TOTALE GENERALE ENTRATE	328.200,00
--------------------------------	-------------------

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA RABAT - 3700150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2017

Disavanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente	0,00
--	------

USCITE

Titolo I	Spese di personale	
I.01	Compensi a personale a contratto (lavoro subordinato)	0,00
I.02	Compensi a personale a contratto (lavoro non subordinato)	0,00
I.03	Compensi per consulenze di specialisti	0,00
I.04	Indennità di fine rapporto	0,00
I.05	Assicurazioni sociali	0,00
I.06	Convenzioni per docenza e corsi di lingua	37.500,00
I.07	Altre spese di personale	0,00
Totale Titolo I		37.500,00

Titolo II	Spese di funzionamento	
II.01	Spese postali, telefoniche e telegrafiche	4.400,00
II.02	Cancelleria	3.700,00
II.03	Illuminazione e riscaldamento	4.400,00
II.04	Pulizia locali	6.000,00
II.05	Spese telematiche e materiale informatico	800,00
II.06	Spese per sorveglianza e sicurezza	17.900,00
II.07	Affitto locali	61.700,00
II.08	Manutenzioni	4.800,00
II.09	Trasporti	3.000,00
II.10	Premi assicurativi diversi	2.000,00
II.11	Spese amministrative varie	1.000,00
II.12	Libri	11.000,00
II.13	Audiovisivi	200,00
II.14	Abbonamenti	200,00
II.15	Noleggi, leasing	0,00
II.16	Altre spese di funzionamento	0,00
Totale Titolo II		121.100,00

Titolo III	Spese promozionali	
III.01	Manifestazioni culturali	93.400,00
III.02	Pubblicazioni	0,00
III.03	Pubblicità	3.000,00
III.04	Traduzione articoli	0,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA RABAT - 3700150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2017

III.05 Viaggi di servizio	2.000,00
III.06 Premi, borse di studio	0,00
III.07 Convenzioni varie	0,00
III.08 Altre spese promozionali	700,00
Totale Titolo III	99.100,00

Titolo IV	Spese in conto capitale	
IV.01 Attrezzature		3.000,00
IV.02 Arredamento		1.000,00
IV.03 Automezzi		0,00
IV.04 Apparecchiature informatiche		3.000,00
IV.05 Altre spese in c/capitale		0,00
Totale Titolo IV		7.000,00

Titolo V	Adeguamento del Fondo scorta	
V.01 Adeguamento del Fondo scorta		500,00
Totale Titolo V		500,00

Titolo VI	Estinzione di anticipazioni e partite di giro	
VI.01 Ricostituzione del Fondo Scorta		60.000,00
VI.02 Restituzione di altre anticipazioni		0,00
VI.03 Ritenute d'acconto		5.000,00
VI.04 Conversioni valutarie		0,00
VI.05 Rimborsi tasse e rette scolastiche		1.000,00
VI.06 Finanziamenti Comunitari		0,00
VI.07 Finanziamenti degli Stati Membri UE		0,00
VI.08 Partita di Giro 1		6.000,00
VI.09 Partita di Giro 2		1.000,00
VI.10 Altre partite di giro		0,00
Totale Titolo VI		73.000,00

TOTALE GENERALE USCITE	338.200,00
-------------------------------	-------------------

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA RABAT - 3700150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2017
NOTE ESPLICATIVE

ENTRATE

Avanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente

L'Avanzo di cassa presunto a chiusura esercizio precedente, 31 dicembre 2016. In sede di bilancio assestato e di Conto Consuntivo verrà riportato l'esatto importo.

Al termine dell'esercizio 2016, si potrebbe determinare un Avanzo effettivo di cassa superiore a quello indicato in fase di previsione per le seguenti ragioni:

- 1) nelle more del finanziamento alcuni eventi previsti e programmati si sono fatti slittare al 2017 (come, ad esempio, il concerto "Aida nel deserto" e la mostra Opere Massimo Catalani poiché l'artista non ha accettato di farsi carico di alcune spese, altri eventi invece sono stati annullati (come ad esempio le due conferenze del Prof. Emanuele Papi nel quadro del ciclo Monumenti d'Italia, per motivi legati al conferenziere stesso);
- 2) far confluire nell'avanzo la copertura finanziaria per far fronte alle spese relative all'arrivo tardivo delle bollette di acqua e luce, oltre a quelle delle spese telefoniche del dicembre 2016, ecc.
- 3) l'eventuale risparmio rispetto alla previsione per le spese di funzionamento e per i lavori effettuati di sicurezza;
- 4) rispetto alla previsione 2016, ad inizio anno scolastico 2016/2017, si registra già un incremento del numero dei corsi di italiano e pertanto si prevede un aumento delle entrate relative all'introito lordo dei corsi di italiano che confluirà nello stesso avanzo.

Titolo I: Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano

I.02 Dotazione finanziaria MAECI anno corrente

Si conferma la richiesta di dotazione finanziaria pari a quella dell'es. 2016 e si fa riserva di richiedere una dotazione aggiuntiva in sede di assestamento di bilancio 2017, anche in considerazione dell'incidenza del canone di locazione sulla dotazione annuale.

Titolo II: Entrate derivanti da trasferimenti da enti, da istituzioni e da privati

II.02 Trasferimenti da enti, istituzioni e privati locali

Si auspica di poter reperire sponsorizzazioni dirette da parte di ditte operanti in loco.

Titolo III: Entrate diverse

III.01 Quote dei soci

Entrata minima derivante dalle iscrizioni alla Biblioteca dell'IIC. Tutti gli studenti dei corsi di italiano dell'IIC e i docenti di italiano fruiscono della Biblioteca gratuitamente a titolo di incentivo allo studio della lingua italiana.

III.02 Iscrizione ai corsi

L'importo indicato costituisce l'incasso lordo da cui vanno dedotte le spese correlate alla organizzazione e al funzionamento dei corsi. La maggior parte degli studenti degli ultimi anni si è in seguito iscritta presso i nostri Atenei, per proseguire gli studi in Italia.

Ad inizio anno scolastico 2016/2017 si registra un incremento del numero dei corsi di italiano, pertanto l'entrata dei corsi iscritta in bilancio è comunque condizionata dal numero di iscrizioni effettuate ad ogni sessione attivata nel corso dell'anno.

Si segnala in merito che il personale locale di questo IIC assicura la permanenza serale durante lo svolgimento dei corsi, assentandosi per il naturale recupero ore, durante l'orario di ufficio. Allo stato attuale, l'IIC incassa direttamente le rette e utilizza alcuni docenti locali oltre ad un docente italiano, reperiti tramite un'agenzia interinale con la quale è in atto un accordo.

III.04 Vendita di pubblicazioni e di materiale audiovisivo

L'entrata in previsione riguarda la vendita dei libri di testo agli studenti dei corsi di italiano dell'IIC.

III.06 Interessi bancari attivi

Interessi attivi previsti sui conti correnti dell'IIC.

III.08 Esami di certificazione

Previsione introito lordo derivante dalle iscrizioni agli esami di certificazione CILS.

III.09 Rimborsi IVA

Rimborsi IVA sugli acquisti superiori a 2.900 Dirhams HT, ad eccezione dell'IVA sulle utenze elettricità, acqua e telefono che viene rimborsata integralmente.

Titolo V: Anticipazioni e partite di giro

V.01 Anticipazioni dal Fondo Scorta

Si prevedono almeno n. 2 prelevamenti dal Fondo Scorta, in attesa della ricezione della dotazione finanziaria 2017.

V.03 Ritenute d'acconto

Le ritenute d'acconto sugli eventuali compensi erogati agli artisti per lavoro autonomo e/o a prestatori d'opera occasionali residenti in Italia sono effettuate applicando il 20% della ritenuta d'acconto -ai sensi del DPR 600/73 art. 25- e anche quando è dovuto il contributo INPS nel caso di prestatori occasionali che nell'arco dell'anno superano i 5000 euro lordi (ex art. 2, comma 26, L. 335/95).

V.07 Partita di Giro 1

La previsione del totale é ricollegabile a "Contributi per creazione e funzionamento di cattedre di lingua italiana, per formazione e aggiornamento docenti lingua italiana e per acquisto di materiale didattico lingua italiana".

Questa voce si basa sulla presunzione di continuità del contributo ministeriale già concesso per la cattedra di italiano presso l'Università di Casablanca e presso l'Ecole Normale Supérieure di Rabat-ENS.

L'importo complessivo indicato in entrata potrà aumentare se verranno prese in considerazione eventuali altre domande di contributo da parte il CRMEF -Centre Régional des Métiers et de la Formation- di Rabat e anche nell'ambito del progetto "Laureati per l'Italiano" per l'invio di laureati specializzati nella didattica della lingua italiana agli stranieri presso l'Università Sultan Moulay Slimane.

V.08 Partita di Giro 2

Corrisponde al valore dei Premi e contributi per eventuali traduzioni opere italiane.

Titolo I: Spese di personale

I.06 Convenzioni per docenza e corsi di lingua

Previsione di spesa per compensi a docenti tramite accordo con società interinale. La spesa include inoltre anche i costi di una unità di personale aggiuntivo, per assicurare il servizio di biblioteca, strettamente connesso con l'attività dei corsi di lingua.

Titolo II: Spese di funzionamento

II.01 Spese postali, telefoniche e telegrafiche

Il titolo include la corrispondenza ordinaria, per corriere e raccomandata, spedizione di pubblicazioni e stampe, spese telefoniche. L'importo non include le spese per l'invio degli inviti relativi alle attività culturali, imputate al capitolo III.01. "Manifestazioni culturali".

II.02 Cancelleria

Spese ordinarie di cancelleria per l'ufficio e per i corsi di lingua (fotocopie, pennarelli, preparazione dei corsi di italiano, ecc.).

II.03 Illuminazione e riscaldamento

La voce include spese di elettricità e di acqua della sede per motivi di servizio.

II.04 Pulizia locali

Spese di pulizia dei locali dell'IIC effettuate da una ditta locale con accordo a scadenza annuale.

II.05 Spese telematiche e materiale informatico

La spesa include il canone annuo di assistenza e aggiornamento del software Bibliowin ed altri eventuali interventi.

II.06 Spese per sorveglianza e sicurezza

La spesa prevista include la sorveglianza e sicurezza all'immobile dell'IIC, durante il normale orario di apertura al pubblico, le ore di sorveglianza aggiuntiva per i corsi di lingua serali e in occasione delle attività culturali che hanno luogo in sede e le spese di giardinaggio del sabato. Il servizio di guardiania prevede tre unità tramite una ditta locale con accordo a scadenza annuale.

II.07 Affitto locali

Affitto dei locali della sede dell'IIC, come da contratto di affitto n. 030/13 del 7/11/2013 sottoscritto tra l'Ambasciata d'Italia e il Sig. El Mehdi Bennami et consorts.

Si prevede un aumento del 5% del canone attuale, come da comunicazione di questa Ambasciata n. 2729 del 16/09/2016 e il relativo parere MAECI (Messaggio DGSP -Ufficio IV n. 182278 del 21/09/2016).

II.08 Manutenzioni

Regolare manutenzione della sede dell'IIC: parco informatico, aria condizionata, estintori, apparecchiature di sicurezza sistema anti intrusione "telecamere e Metaldetector", sistema di allarme e antincendio ecc.

II.09 Trasporti

La previsione d'uscita include spese di manutenzione e riparazione, carburante, parcheggio, per l'autovettura di servizio dell'IIC.

II.10 Premi assicurativi diversi

Assicurazione locali dell'IIC " Multirisques", oltre alla RC responsabilità civile per gli studenti e la polizza per l'autovettura di servizio dell'IIC.

II.11 Spese amministrative varie

Uscite per spese bancarie varie, nonché al pagamento dell'IRAP -Imposta regionale sulle attività produttive- quando è dovuta per i prestatori occasionali italiani, senza p. iva (professori, scrittori, artisti, ecc.).

II.12 Libri

Acquisto manuali di classe, libri per la didattica dell'italiano ed eventuali volumi per la biblioteca. I libri di testo per i corsi di lingua italiana vengono venduti agli studenti.

II.13 Audiovisivi

Modesta previsione di spesa per esigenze che potrebbero presentarsi durante l'esercizio.

II.14 Abbonamenti

Acquisto di quotidiani locali e, quando necessario, di riviste da utilizzare anche per i corsi di italiano.

Titolo III: Spese promozionali

III.01 Manifestazioni culturali

Per una parte delle attività indicate nel programma allegato, si conta sull'incremento del finanziamento ministeriale che sarà richiesto in assestato, sugli utili dei corsi di lingua 2017, su sponsorizzazioni dirette e su quelle indirette derivanti dalla collaborazione di Enti ed Istituzioni culturali per la messa a disposizione di sale e di servizi, ospitalità artisti, ecc.

In assenza di alcune delle predette risorse finanziarie, il programma di attività allegato potrebbe essere ridimensionato.

III.03 Pubblicità

Previsione di spesa in vista di un potenziamento della pubblicità delle attività dell'Istituto, inclusi i corsi di lingua.

III.05 Viaggi di servizio

La previsione di spesa per viaggi di servizio, pur ridotta, dovrà consentire alcuni viaggi indispensabili in varie città del Paese in occasione di alcuni eventi culturali e di incontri di lavoro.

III.08 Altre spese promozionali

Uscita per pagamento della quota parte spettante all'Università sulle iscrizioni agli esami di certificazione della lingua italiana –CILS, i cui introiti sono indicati al capitolo III.08. delle entrate.

Titolo IV: Spese in conto capitale

IV.01 Attrezzature

Per l'acquisto urgente di attrezzature.

IV.02 Arredamento

Importo minimo destinato alle esigenze di acquisti che si presenteranno nel corso dell'esercizio.

IV.04 Apparecchiature informatiche

Per l'acquisto urgente di apparecchiature informatiche.

Titolo V: Adeguamento del Fondo scorta

V.01 Adeguamento del Fondo scorta

Si indica un adeguamento minimo del F.S. minimo, sebbene sia ben presente l'esigenza di incrementarne l'importo.

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA RABAT - 3700150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2017
NOTE ESPLICATIVE

Titolo VI: Estinzione di anticipazioni e partite di giro

VI.01 Ricostituzione del Fondo Scorta

Si prevedono almeno n. 2 prelevamenti dal Fondo Scorta, in attesa della ricezione della dotazione finanziaria 2017.

VI.03 Ritenute d'acconto

Le ritenute d'acconto sugli eventuali compensi erogati agli artisti per lavoro autonomo e/o a prestatori d'opera occasionali residenti in Italia sono effettuate applicando il 20% della ritenuta d'acconto -ai sensi del DPR 600/73 art. 25- e anche quando è dovuto il contributo INPS nel caso di prestatori occasionali che nell'arco dell'anno superano i 5000 euro lordi (ex art. 2, comma 26, L. 335/95).

VI.05 Rimborsi tasse e rette scolastiche

Eventuali rimborsi tasse e rette scolastiche.

VI.08 Partita di Giro 1

La previsione del totale é ricollegabile a "Contributi per creazione e funzionamento di cattedre di lingua italiana, per formazione e aggiornamento docenti lingua italiana e per acquisto di materiale didattico lingua italiana". Questa voce si basa sulla presunzione di continuità del contributo ministeriale già concesso per la cattedra di italiano presso l'Università di Casablanca e presso l'Ecole Normale Supérieure di Rabat-ENS.

VI.09 Partita di Giro 2

Corrisponde al valore dei Premi e contributi per eventuali traduzioni opere italiane.

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA RABAT - 3700150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2017
RELAZIONE DIRETTORE

Premessa

L'IIC, privo del Direttore dal 15 luglio u.s., opera in un contesto molto vivace dal punto di vista culturale, caratterizzato da numerose attività e iniziative organizzate nel Paese sia da soggetti marocchini che da enti stranieri.

Vengono ogni anno presentati Festival di respiro internazionale, sempre più numerosi, ai quali partecipano esponenti del mondo culturale ed intellettuale di diversi Paesi, soprattutto europei e africani.

Le potenzialità di interrelazione ed interscambio culturale restano tuttavia per lo più inesprese a causa della mancanza di una figura dirigenziale dedicata unicamente alla gestione dell'Istituto.

Infatti, per cogliere al meglio le opportunità offerte dal contesto locale - molto fertile per una mirata ed efficace politica di penetrazione culturale - è assolutamente indispensabile coprire con urgenza la posizione di Direttore dell'Istituto (già resasi vacante durante il mio mandato nel periodo 12/12/2013-23/03/2014), senza la quale, in mancanza della figura dell'Addetto Culturale e alla luce della limitatissima dotazione di personale, la promozione della cultura italiana rimane fortemente penalizzata.

L'attuale funzionalità e l'operatività dell'Istituto, peraltro, sono gravemente segnate dalla carenza di personale, necessario soprattutto in considerazione dei turni serali dovuti sia ai corsi di lingua che agli eventi culturali.

Infine segnalo che il bilancio preventivo 2017 viene trasmesso con leggero ritardo rispetto alla scadenza prevista, per via della citata mancanza del Direttore e delle pressanti incombenze del sottoscritto, impegnato tra l'altro nella predisposizione del bilancio preventivo dell'Ambasciata (priva del Cancelliere Amministrativo), in una lunga missione a Marrakech, in occasione della partecipazione del Ministro dell'Ambiente Galletti alla COP22, e in una lunga visita ispettiva MAECI in Marocco.

Obiettivi

Arte, musica, cinema, lirica, balletto, cucina sono solo alcuni dei campi in cui l'Italia gode di una elevatissima reputazione presso il pubblico marocchino. Su queste basi, l'Ambasciata e l'IIC si propongono di tenere vivo l'entusiasmo, nutrito soprattutto dalle giovani generazioni, verso il "Sistema Italia". In questo contesto, tra gli obiettivi precipui dell'Istituto vi è certamente un'intensificazione delle assai positive ed amichevoli relazioni con la Autorità culturali locali e il continuo sostegno ad una maggiore diffusione della lingua e della cultura italiane soprattutto nelle aree più periferiche del Paese, dove esistono interessanti opportunità di penetrazione. Attraverso un efficace coordinamento con l'Ambasciata, il Consolato Generale a Casablanca e l'Associazione Dante Alighieri ed una proficua collaborazione con i Dipartimenti di Italiano delle Università marocchine si ambisce a concretizzare un salto di qualità nell'offerta culturale del "Sistema Italia" in Marocco e ad accrescere l'interesse, soprattutto della classe media e delle giovani generazioni, verso il nostro Paese, anche in aree periferiche rispetto alle principali città.

Sede

L'Istituto è ubicato in un immobile in affitto. Nel corso del 2016 sono stati effettuati diversi interventi per aumentare le condizioni di sicurezza dell'immobile.

E' già previsto che il canone di affitto subirà, a seguito di autorizzazione ministeriale, un incremento del 5% nel 2017.

La sede dispone di un ampio locale al piano terra in cui è possibile presentare esposizioni e di un salone utilizzato per la proiezione di film e per conferenze, oltre ad una biblioteca ubicata al piano interrato. Nella sede si trovano inoltre 4 aule, di cui 2 grandi, in grado di accogliere fino a 20-22 studenti, e due più piccole.

Risorse Umane

L'organico attuale, assolutamente insufficiente per adempiere alle funzioni dell'Istituto, si compone delle sole seguenti unità:

- Collaboratore Amm. a contratto, Dott. Mohammed Hamza (contabilità, inventari, iscrizioni ai corsi, pratiche borse di

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA RABAT - 3700150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2017
RELAZIONE DIRETTORE

studio, attività di organizzazione eventi);

- Assistente Amm. a contratto, Sig. Imad Laoufir (segreteria, profilo Facebook IIC, assistenza ospiti IIC, turnazioni per corsi serali);

- Centralinista/Commesso a contratto, Sig. Aziz Semmid (centralino, commissioni esterne, turnazioni presenza per corsi serali, allestimento mostre).

Nel 2015 sono state espletate le procedure di selezione per un assistente amministrativo a contratto, al cui riguardo si è in attesa dell'autorizzazione all'assunzione.

Nel 2016 sono state autorizzate le procedure di selezione di un ulteriore assistente amministrativo a contratto per le quali si è chiesto una proroga, alla luce della posizione vacante di Direttore dell'Istituto.

Si auspica una urgente e non più prorogabile copertura di tale posizione.

Risorse Finanziarie

Le risorse finanziarie di questo IIC sono limitate se si considera l'incidenza del canone di locazione e delle spese di funzionamento in generale sul finanziamento ministeriale annuale. Nel momento attuale, risultano saldi positivi dovuti all'assenza del Direttore. Qualora tali funzioni venissero assunte da un funzionario con adeguata esperienza e capacità propositive, una dotazione finanziaria più alta consentirebbe una più diffusa attività di promozione culturale, che sia almeno al livello di quanto fatto dai principali partners europei.

Corsi di Lingua e Cultura italiana

Nel 2016 si è registrato un aumento delle iscrizioni ai corsi di italiano, anche a seguito di una più mirata e diffusa attività di pubblicità voluta e seguita dall'Ambasciata d'Italia. Gli studenti sono motivati e i risultati, in termini di acquisizione delle competenze linguistiche, sono molto buoni. I corsi sono tenuti docenti di italiano, messi a disposizione da una Agenzia di servizi che fornisce personale per lavoro interinale, previa autorizzazione dell'Ambasciata d'Italia.

I corsi sono organizzati seguendo i livelli del Quadro Comune Europeo di Riferimento e suddivisi in sessioni standard e intensive.

Attività culturali

Anche la realizzazione di un ambizioso programma culturale nei vari settori, che sia all'altezza del prestigio di cui gode il nostro patrimonio artistico-culturale in Marocco, è assolutamente condizionata alla copertura della posizione del Direttore dell'Istituto.

Collaborazioni

Si segnalano le collaborazioni con: le Università di Casablanca e di Rabat (in particolare i relativi Dipartimenti di Italiano) e con l'Università di Beni-Mellal, il Ministero della Cultura, il Teatro Nazionale Mohamed V, la Biblioteca Nazionale, la Scuola Normale Superiore, Festival Tanjazz di Tangeri, Cluster EUNIC di Rabat, Dante Alighieri di Casablanca, Ambasciata di Svizzera, Liceo italiano di Casablanca, ecc...

Conclusioni

Le attività culturali italiane riscontrano in genere un grande successo di pubblico. Il Marocco presenta interessantissime opportunità di penetrazione culturale e di promozione del nostro patrimonio artistico, noto e apprezzato soprattutto tra i giovani e gli intellettuali. Dotare l'Istituto delle risorse umane necessarie è condizione imprescindibile per sfruttare appieno le potenzialità di collaborazione offerte dal Paese.

LISTA EVENTI

Categoria: Musica

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Ciclo di conferenze sull'opera italiana	3 conferenze del Regista d'opera, Jean Marc Biskup, durante l'anno sui temi in corso di definizione		MARZO	IIC-Sala Multimediale	EUR	1.000,00	1.000,00	0,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Associazione del Maestro Biskup		Data inizio:	Data fine:	Note:	Da marzo 2017		
Concerto VIAGGIO IN ITALIA di Emanuele SEGRE	Concertista chitarra classica, svolge una ricca attività in tutto il mondo. Il programma di concerto è di musica di compositori italiani: Domenico SCARLATTI, Nicolo' PAGANINI, ecc.		MARZO	Théâtre National Mohammed V o Bibliothèque Nationale du Royaume du Maroc	EUR	4.000,00	2.500,00	1.500,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Théâtre National Mohammed V o Bibliothèque Nationale du Royaume du Maroc		Data inizio:	Data fine:	Note:			
AIDA nel deserto	Rappresentazione dell'opera AIDA a Ouarzazat. Progetto tuttora allo studio per aspetti organizzativi e ricerca di sponsor.		MARZO	Ouarzazat	EUR	450.000,00	20.000,00	430.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Associazione del Maestro Biskup e altri eventuali sponsor		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Concerto Mezzotono – Piccola Orchestra Italiana Senza Strumenti-"Mad in Italy"	Spettacolo a cinque voci a-cappella, senza l'ausilio di strumenti musicali. Sono le voci stesse a riprodurre il suono dei vari strumenti.		MAGGIO	Théâtre National Mohammed V di Rabat	EUR	9.000,00	8.000,00	1.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Théâtre National Mohammed V di Rabat		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Concerto "donnaDAutore" di Paola ANGELI	"donnaDAutore", progetto che celebra il legame tra musica italiana e cultura italiana. Paola Angeli, cantautrice con esperienze professionali tra cui Sanremo, ecc.		GIUGNO	Bibliothèque Nationale du Royaume du Maroc	EUR	5.000,00	4.000,00	1.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Bibliothèque Nationale du Royaume du Maroc		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Tanjazz-Filomena Campus Quartet	Eventuale partecipazione italiana con Filomena Campus Quartet -Jester of Jazz (Giullare del Jazz)		SETTEMBRE	Tangeri	EUR	35.000,00	5.000,00	30.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Tanjazz di Tangeri		Data inizio:	Data fine:	Note:	Nel 2009 Campus ha creato il primo progetto a suo nome con Steve Lodder al piano e Dudley Phillips al		
Concerto lirico con tre Tenori	Proposta di un concerto per 3 tenori + 1 pianista :Fabrizio Menotta, Francesco Giannelli, Corrado Amici e Fabio Montani al pianoforte, tramite la ditta Vincenzo Punzi.		DICEMBRE	Théâtre National Mohammed V di Rabat	EUR	10.000,00	9.000,00	1.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Théâtre National Mohammed V di Rabat		Data inizio:	Data fine:	Note:			

LISTA EVENTI

Totale per Categoria a carico IIC EUR:	49.500,00
--	-----------

LISTA EVENTI

Categoria: Cinema

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Cinemartedì	Proiezioni settimanali di film italiani inviati dalla DGSP da febbraio a dicembre 2017.		GENNAIO	IIC-Sala Multimediale	EUR	1.500,00	1.500,00	0,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: DGSP -MAECI		Data inizio:	Data fine:	Note:	Da gennaio 2017		
23a Edizione del Festival Internazionale del cinema mediterraneo di Tetouan	Eventuale partecipazione italiana alla 23a Edizione del Festival Internazionale del cinema mediterraneo di Tetouan dal 25 marzo al primo aprile 2017.		MARZO	Tétouan	EUR	45.000,00	5.000,00	40.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Festival International du Cinéma méditerranéen de Tétouan		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Mini rassegna di cinema italiano	Proiezioni di film italiani inviati dalla DGSP da aprile a novembre 2017 e auspicabile mini Festival del cinema italiano da presentare in diverse città.		APRILE	Rabat, Casablanca, Beni Mellal, Fkih Ben Salah, ecc.	EUR	7.500,00	4.500,00	3.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: CCM, DGSP -MAECI		Data inizio:	Data fine:	Note:	Da aprile 2017		

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 11.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Cucina

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Partecipazione italiana alla 2a edizione del festival di Fes di "Diplomatie Culinaire"	Partecipazione italiana al Festival con un cuoco italiano ed una possibile conferenza sulla circolazione e le reciproche influenze della cucina dei Paesi del Mediterraneo.		APRILE	Fez	EUR	41.500,00	1.500,00	40.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Festival di Fes della diplomazia culinaria		Data inizio:	Data fine:	Note:			
2a Settimana della cucina italiana nel mondo (21-27 NOVEMBRE 2017).	Programma di massima in via definizione (Mostra, conferenza, proiezioni film , ecc.).		NOVEMBRE	Rabat, Casablanca e Marrakech	EUR	5.000,00	3.000,00	2.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Enti locali		Data inizio:	Data fine:	Note:			Programma suscettibile di variazioni e integrazioni, dopo l'assunzione del nuovo Direttore dell'Istituto di Cultura

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 4.500,00

LISTA EVENTI

Categoria: Eventi Speciali

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
XVII Settimana della Lingua Italiana nel Mondo	Programma di massima in via definizione, in attesa della scelta del tema dal superiore Ministero.		OTTOBRE	Rabat, Casablanca e Marrakech	EUR	10.000,00	6.400,00	3.600,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Consolato Gen., Dante Alighieri, Liceo Italiano a Casablanca, ecc.		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 6.400,00

LISTA EVENTI

Categoria: Teatro

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
FITUC -Italia, invitato d'onore	29a edizione del Festival International de Théâtre Universitaire de Casablanca (04-09 luglio 2017), organizzato sotto l'alto Patronato di Sua Maesta il Re Mohammed VI		LUGLIO	Casablanca	EUR	36.000,00	6.000,00	30.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Facoltà di Lettere e Scienze Umane Ben M'Sik -Università Hassan II di Casablanca		Data inizio:	Data fine:	Note:	Organizzato dalla Facoltà di Lettere e Scienze Umane Ben M'Sik -Università Hassan II di Casablanca (Italia,		
Festival International del Teatro di Tangeri-IL BARBIERE DI SIVIGLIA	Eventuale partecipazione italiana con gruppo teatrale italiano della Commedia dell'Arte.		OTTOBRE	Palazzo delle Istituzioni italiane-Tangeri	EUR	45.000,00	5.000,00	40.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Associazione Al Kantara e il Teatroimmagine di Venezia		Data inizio:	Data fine:	Note:	Commedia dell'Arte dal 1988, Tradizione italiana e modernità si intrecciano per dare vita a spettacoli comici,		

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 11.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Letteratura

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Giornata delle biblioteche	Evento organizzato in collaborazione con gli Istituti dell'UE		OTTOBRE	Rabat	EUR	3.000,00	500,00	2.500,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Istituti di Cultura dell'UE		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Conferenza Cirino Cristaldi -La mafia e i suoi stereotipi televisivi	Conferenza del giornalista siciliano, Cirino Cristaldi, autore del libro "La mafia e i suoi stereotipi televisivi"		NOVEMBRE	Rabat e Beni Mellal	EUR	3.000,00	2.000,00	1.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Università Mohammed V di Rabat		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 2.500,00

LISTA EVENTI

Categoria: Linguistica

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Benvenuti in Italia! Giornata Porte Aperte all'IIC	Giornata Porte Aperte all'IIC. Presentazione dei nuovi corsi di lingua e degli eventi culturali dell'autunno 2017		SETTEMBRE	IIC-Sala Multimediale	EUR	1.500,00	1.500,00	0,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Insegnanti di italiano		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Giornata Europea delle Lingue	Partecipazione italiana alla giornata europea delle lingue in collaborazione con EUNIC Rabat		NOVEMBRE	Rabat	EUR	5.000,00	1.000,00	4.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: EUNIC Rabat		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 2.500,00

LISTA EVENTI

Categoria: Architettura

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Ciclo MONUMENTI D'ITALIA	Conferenze mensili sui vari monumenti d'Italia (da febbraio a dicembre)		FEBBRAIO	IIC-Sala Multimediale	EUR	6.000,00	6.000,00	0,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Università di Rabat, Consolato Casablanca, ENA, ecc		Data inizio:	Data fine:	Note:	Da febbraio 2017		

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 6.000,00

Totale a carico IIC EUR: 93.400,00